

GWk YfhfUbgdcfh'V`cW_]Yfh'5' *!5i gZU\ fh.
I a ZU\ fi b['Xf]b[YbX`Ya dZc\`Yb

GWk YfhfUbgdcfhYf'V`cW_]Yfh'X]Y`5i gZU\ fh'GW`UXYb!GØX`Ui Z
XYf'5' *"'FYdUfUhi f`Ài Zh'I a ZU\ fi b['Ya dZc\`Yb"'5_hi Y`Y
ϕZcfa Uh]cbYb`\]Yf"

„ VYffUgW YbXYf`Gh]`ghUbX`Ui Z`XYf'5' *.
GWk YfhfUbgdcfh'ghcddh`J Yf_Y\ f`]b
GW`UXYb

&*"\$+ "&\$&(ž'\$- .\$('l \f

ϕ`XYf'FY []cb'GW`UXYb`_Ua`Yg`Ua`ZfØ\Yb`A cf[Yb`ni`Y]bYa
i bYfk UfhYhYb`J Yf_Y\fgdfcV`Ya`Ui ZXYf'5i hcVU\ b'5' *"'9]b
GWk YfhfUbgdcfhYfž'XYf'a]h`Y]bYa`K]bXfUXZØ[Y`VY`UXYb`k Ufž
\Uh`Ui Z[fi bX`Y]bYg`@Yb_i b[gdfcV`Ya`g`X]Y`5i gZU\ fh'GW`UXYb!
GØX`]b`F]W`hi b['<Ufn`V`cW_]Yfh"

8YhU]`g`ni a`J`cfZU``

8Yf`J`cfZU``k`i`fXY`j`cb`XYf`5i`hcVU\`b`;`a`V`<`XYg`6i`bXYg
VYgh`Àh][`hž`X]Y`Ui`Z`5b`ZfU[`Y`j`cb`fY []cbU`<`Yi`hY`"XY`ϕZcfa`Uh]cbYb
VYfY]hghY``hY"'9]b`GdfYW`Yf`Yf`_`ÀfhYž`XUgg`Yg`g]W`i`a`hYW`b]gW`Y
GWk`]Yf][`_Y]hYb`a`]h`XYf`@Yb_i`b[`XYg`GWk`YfhfUbgdcfhYfg
\UbXY`h`8]Y`[`YbUi`Y`8Ui`Yf`XYf`GdYffi`b[`]gh`bcW`i`b[`Yk`]ggž`k`Ug
X]Y`5i`hcZU\`fYf`j`Yfi`bg]W`Yfh"

9a`dZY\`i`b[`Yb`ZØf`5i`hcZU\`fYf

5i`Z[`fi`bX`XYf`i`bYfk`UfhYhYb`GhØfi`b[`]k`]fX`Xf]b[`YbX`Ya`dZc\`Ybž

XYb`VYhfcZZYbYb`6YfY]W\`ni`i`a`ZU\`fYb`"8]Yg`gc`XUni`VY]hfU[`Ybž
GhUi`g`i`bX`k`Y]hYfY`6Y\]bXYfi`b[`Yb`Ui`Z`XYf`k`]W`h][`Yb
J`Yf`_`Y\`fg`UX`Yf`ni`j`Yfa`Y]XYb`"9g`]gh`ZØf`DYbX`Yf`i`bX`FY]gYbXY
k`]W`h][`ž`g]W\`Ui`Z`U`hYfb`Uh]j`Y`F`ci`hYb`Y]bni`ghY`Ybž`i`a`Y]bY
gW`bY`YfY`K`Y]hYfZU\`fh`ni`i`[`Yk`À\`f`Y]ghYb`"

8]Y`6YXYi`hi`b[`X`Y`g`J`c`f`ZU`g`

8]YgYf`J`c`f`ZU`k`]fZh`Y]b`@]W`h`Ui`Z`X]Y`<`YfUi`gZc`fXYfi`b[`Ybž`X]Y`a`]h
XYa`HfUbgdcfh]j`cb`[`fc»`Yb`i`bX`gW`k`YfYb`;`Ø`hYfbž`k`]Y
K`]bXfUXZØ[`Y`bž]j`YfVi`bXYb`g]bX`"Gc`W`Y`HfUbgdcfhY`g]bX`b]W`h
bi`f`k`]W`h][`ZØf`X]Y`YfbYi`YfVUfY`9bYf[`]Yk`]fhgW`UZhž`gc`bXYfb`g]Y
_`Öb`bYb`Ui`W`X`i`fW`hYW`b]gW`Y`DfcV`Ya`Y`gW`bY`ni`Yf\`YV`]W`Yb
J`Yf`_`Y\`fg`VY\]bXYfi`b[`Yb`ZØ\`fYb`"9g`nY][`h`g]W`ž`k`]Y`YggYbn]Y`Y]bY
[`i`h`Zi`b`_`h]cb]YfYbXY`bZfUghfi`_`hi`f`i`bX`fY[`Y`a`À»][`Y`K`Ufhi`b[
gc`W`Yf`i`U\`fnYi`[`Y`g]bXž`i`a`X`Yb`fY]Vi`b[`g`c`gYb`HfUbgdcfh`i`bX
XUa`]h`Ui`W`X`Yb`i`c`fhgW`f]h`i]b`X`Yf`9bYf[`]Yk`YbXY`b]W`h`ni
[`Y`ZÀ\`fXYb`"

:`Un]h`

8]Y`G]hi`Uh]cb`Ui`Z`XYf`5`*`VY]`GW`U`XYb`]gh`Y]b`6Y]gd]Y`ZØf`X]Y
<`YfUi`gZc`fXYfi`b[`Ybž`X]Y`]a`Ni`gUa`a`Yb\`Ub[`a`]h
GW`k`YfhfUbgdcfhYb`Yb`hghUbXYb`g]bX`"5i`hc`ZU\`fYf`k`YfXYb
Ui`Z[`Y`Zc`fXYfhž`[`Y`Xi`X][`ni`gY]b`i`bX`X]Y`NY]h`V]g`ni`f`6Y\`YVi`b[`X`Y`g
DfcV`Ya`g`ni`bi`hnYbž`i`a`g]W`Ui`Z`UbXYfY`F`ci`hYb`Y]bni`ghY`Yb`"
8]Y`5i`hc`VU\`b`;`a`V<`k`]fX`X]Y`6U\`b`bUW`X`Yf`F`YdUfUhi`f
gW`bY`gha`Ö[`]W`k`]YXYf`ZfY][`YVYbž`gc`XUgg`XYf`J`Yf`_`Y\`f`k`]YXYf
Z]Y»`Yb`_`Ubb`"

·`B`5;

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY